

ДУХОВНОМУ ВѢСТНИКУ

ГРУЗИНСКАГО ЭКЗАРХАТА

15-го ІЮНЯ

№ 8-й

1891 ГОДА.

ПОУЧЕНІЕ,

сказанное воспитанникамъ Тифлисской Дух. Семинаріи, окончившимъ курсъ, предъ благодарственнымъ молебномъ, въ день Сошествія Св. Духа на Апостоловъ.

Въ міръ скорбни будете (Іоан. 16, 33)!

Такими, между прочимъ, словами напутствовалъ Божественный Учитель Своихъ учениковъ предъ отшествіемъ своимъ на вольную страсть нашего ради спасенія... Какъ видите,—объясняетъ Онъ имъ не власть и славу, не блескъ и почести, а труды, лишенія и невзгоды... *Аминь, аминь глаголю вамъ, яко восплачется и возрыдаете, а міръ возрадуется* (—16, 20)...

Нужно ли еще говорить, съ какою поразительною точностью исполнились слова Господа на Его Апостолахъ?! Возьмите—читайте книгу Дѣяній Апостольскихъ, обратитесь къ ихъ собственнымъ писаніямъ—и вы увидите, какой необычайный подвигъ труда и терпѣнія, скорбей и лишеній, среди всякаго рода злключеній, совершаютъ они по вознесеніи Своего Учителя на небо!. *До нынѣшняго часа,—пишетъ одинъ изъ нихъ,—и алчемъ и жаждемъ, и наготуемъ и страждемъ, и скитаемъ и труждаемъ—дѣлающе своими руками,—въ терпѣніи мнози, въ скорбехъ, въ бѣдахъ, въ тѣснотахъ, въ темницехъ, въ нестроеніихъ, въ трудахъ, во бдѣніихъ, въ пощеніихъ,—якоже отъреби міру быхомъ, всѣмъ поправіе досель* (1 Коринѣ. 4, 11—13; 2 Коринѣ. 6, 3—10; 11, 24—30)... И чтожь?!—не смотря на такое свое положеніе, они не только не оставляютъ своего дѣла, а напротивъ еще съ большею ревностью—даже до смерти, проповѣдываютъ Слово Божіе;—и не только съ поразительнымъ терпѣніемъ, но даже съ необычайнымъ спокойствіемъ духа относятся ко всѣмъ своимъ злключеніямъ: *укоряемъ,—пишетъ одинъ изъ нихъ,—Павель апостоль,—благословляемъ; гони-*

мы—терпимъ, хулими—утѣшаемся; яко скорбяще—присно же радующеся... И такъ всегда и вездѣ подвизаяся, сіи, по выраженію одной церковной пѣсни, „Пастыря добраго богоизбранная овчата, разсѣянная по міру, волковъ всякое звѣрство въ общую кротость преложиша“ и „напоиша всѣхъ виномъ мысленнаго веселія“ (Кан. апост. пѣсн. 5-я и 6-я).

Чтожь сдѣлало ихъ-изъ робкихъ, какими они были при жизни Своего Божественнаго Учителя, такими дерзновенными—послѣ Его вознесенія на небо?—*Впра*,—вѣра, въ союзѣ съ *благодатію Св. Духа*—вотъ что преобразило этихъ робкихъ рыбарей въ самоотверженныхъ проповѣдниковъ евангелія: *втруемъ, тѣмъ же и глаголемъ*, говоритъ кратко, но выразительно апостоль языкъ (2 Корин. 4, 13 и слѣд. стихи)!

„Христовы ученики—*Духа благодать*, страшно съ небесе сошедши въ видѣ огнемъ, *просвѣти, и свѣтильники показа* возвѣщающія Святыя Троицы едину силу, и господство едино,—еже вѣрою славимъ“ (сѣдал. праздн.), возвѣщаетъ нынѣ и св. Церковь!..

... И васъ, возлюбленные, съ нынѣшняго сугубо-знаменательнаго для васъ—дня, и васъ—не скрою этого—на пути, къ которому призываетесь вы и своимъ рожденіемъ и своимъ воспитаніемъ,—ждутъ не однѣ только радости и утѣхи жизни!.. Правда, нынѣ вы уже не встрѣтитесь въ своей пастырской дѣятельности съ такими препятствіями, съ какими встрѣчались ученики Христовы, не встрѣтитесь даже и съ такими, съ какими встрѣчались ваши прадѣды и дѣды—въ вѣка минувшіе,—тѣмъ не менѣе и васъ ждуть разнаго рода невзгоды и лишенія на предстоящемъ вамъ поприщѣ дѣятельности... Духъ отрицанія, вольномыслія, антихристіанскія идеи все это стало *злобою дня*, носится какъ-бы въ воздухѣ, проникая всюду, особенно въ среду такъ называемыхъ интеллигентныхъ людей,—и доброму пастырю, поставленному въ подобную обстановку, волей—неволей приходится считаться всѣми силами своего ума и сердца съ этимъ печальнымъ явленіемъ нашего времени... А сколько скорбей и огорченій придется испытать тому, кого Промыслъ Божій поставитъ въ другую среду,—въ среду *людей темныхъ*, погруженныхъ въ полнѣйшее невѣжество,—и всякаго рода суевѣрія!.. Быть пастыремъ среди такой паствы, въ міросозерцаніи которой на ряду съ христіанскими воззрѣніями, отрывочными и искаженными,—мирно ужива-

2, Сущестующее на казенныхъ желѣзныхъ дорогахъ о бесплатномъ проѣздѣ и перевозкѣ клади сохраняется въ силѣ.

в) Сестры милосердія.

г) Земскіе врачи, акушерки, фельдшера, фельдшерицы и ветеринары по тѣмъ изъ казенныхъ желѣзныхъ дорогъ, кои пролегаютъ по району дѣятельности названныхъ лицъ.

2) Вышепоименованныя лица, для полученія права на льготный проѣздъ, должны представить въ Управление дороги лично или по почтѣ (въ послѣднемъ случаѣ всѣ лица и учрежденія, кромѣ желѣзныхъ дорогъ, съ приложеніемъ конверта съ адресомъ и двумя семи-копѣечными на немъ марками для отправки заказнымъ письмомъ льготнаго билета) удостовѣреніе отъ начальствъ подлежащихъ учрежденій, къ которому должна быть приложена печать учрежденія, или же подпись начальствующихъ и выдавшихъ удостовѣреніе лицъ должна быть засвидѣтельствована мѣстною административною властью.

3, Управление дороги, взамѣнъ упомянутаго выше удостовѣренія, выдаетъ льготное свидѣтельство, состоящее изъ двухъ частей по прилагаемой формѣ, для полученія въ билетной кассѣ на станціи отправленія обыкновеннаго пассажирскаго билета (второго или третьяго класса) за 25% его стоимости. Сумма, которую вноситъ лицо, предъявляющее въ кассу удостовѣреніе, равно какъ и станціи отправленія и назначенія, прописываются въ самомъ билетѣ.

4) На каждую поѣздку въ одинъ конецъ выдается отдѣльное удостовѣреніе.

Удоставренія, въ которыхъ указаны многократныя поѣздки или не указаны фамилія, должность, станціи отправленія или назначенія, или вообще неясно, или неправильно выражены требованія, или не приложенъ конвертъ съ адресомъ и марками, остаются безъ удовлетворенія и возвращаются по адресу.

5) Свидѣтельства дѣйствительны въ теченіи трехъ мѣсяцевъ со дня ихъ выдачи.

6) Свидѣтельства выдаются изъ корешковой книжки, состоящей изъ трехъ частей: 1) корешка, 2) свидѣтельства, предъявляемаго въ кассу для полученія льготнаго билета, и 3) копіи съ свидѣтельства, которая должна храниться у лица, получившаго льготный билетъ и должна быть предъявляема въ поѣздкѣ вмѣстѣ съ билетомъ.

7) На выдаваемомъ билетѣ станція отправленія ставитъ штем-

пель «льготный» — Такой билетъ безъ копи съ свидѣтельства (или съ просроченной копіей), а равно и копія съ свидѣтельства безъ билета — считаются недѣйствительными. Въ случаяхъ сомнѣнія въ принадлежности льготнаго билета, требуется представленіе удостовѣренія о личности.

8) Льготныя свидѣтельства выдаются изъ канцеляріи Начальника дороги, и за его, или замѣняющаго его лица, подписью.

Разрядной списокъ

воспитанниковъ Тифлисской Духовной Семинаріи, составленный Общимъ Педагогическимъ Собраніемъ послѣ майскихъ испытаній.

1-й классъ, — 1-е отдѣленіе.

Удостоены перевода во 2-й классъ:

Разрядъ 1-й: 1) Семеновъ Георгій, Андріевскій Тихонъ, Глаголевъ Владиміръ, Капанадзе Ясонъ, 5) Овчаренко Ѳедоръ, Карсладзе Владиміръ.

Разрядъ 2-й: Окроперидзе Матвѣй, Панчулидзе Михаилъ, Аравіашвили Викторъ, 10) Вардіевъ Леванъ, Зараповъ Давидъ, Пасѣчниковъ Михаилъ, Махарадзе Григорій, Робитовъ Константинъ, Никурадзе Михаилъ, 15) Челидзе Симонъ, Маткава Неронъ, Эдиловъ Захарій, Маргіани Иванъ, Топуридзе Григорій, 20) Канделаки Раждень, Сотировъ Николай, Маминашвили Георгій, Хуцаидзе Константинъ, Гамзардія Григорій, 25) Калатозовъ Иванъ, Абесадзе Елевферій, Ходжава Виссаріонъ, Хоситовъ Иродіонъ, 29) Петріевъ Іосифъ.

Слѣдующіе ученики подвергнутся перекэзаменовкамъ:

а) Шилокадзе Діомидъ — по гражданской исторіи, Тодрадзе Ефимій — по сочиненію, Бочаровъ Гавріиль — по сочиненію; б) — Берекашвили Артемій — по священному писанію и математикѣ, Каландаришвили Эрастъ — по русской словесности и по гражданской исторіи, Берадзе Ятеозъ — по сочиненію и по гражданской исторіи; Буртикашвили Дмитрій — по священному писанію и по математикѣ; Бараташвили Викторъ — по сочиненію и по гражданской исторіи; в) Медзмаришвили Георгій — по священному писанію, по русской словесности и грузинскому языку, Бенаевъ Михаилъ — по гражданской исторіи, по грузинскому языку и по сочиненію, Самадаловъ Захарій — по священному писанію, по русской словесности и по со-

чиненію, Беридзе Иродіонъ—по гражданской исторіи, по математицѣ и по сочиненію.

Остаются по малоуспѣшности въ томъ же классѣ:

Кириаковъ Николай, Имнайшвили Давидъ; Параковъ Захарій—по болѣзни—согласно прошенію.

Уволены по прошенію: Абрамишвили Пахомій, Мацукатовъ Георгій.

1 классъ,—2-е отдѣленіе.

Удостоены перевода во 2-й классъ:

Разрядъ 1-й: 1) Политовъ Николай, Гаприндашвили Ермолай, Дановскій Георгій, Сулхановъ Николай, 5) Лукьяновъ Михайлъ, Гелешвили Георгій, Чхаидзе Доментій.

Разрядъ 2-й: Юрасовъ Леонидъ, Джиджихія Артемій, 10) Канчавели Иосифъ, Джимшелейшвили Харитонъ, Семеновъ Абрамъ, Лукьяновъ Иванъ, Гордуладзе Раждень, 15) Цицкишвили Давидъ, Топуридзе Никандръ, Каландаришвили Ираклій, Горгадзе Сергѣй, Мамисовъ Виссаріонъ, 20) Шіуковъ Василій, Квицаридзе Силованъ, Насрадзе Григорій, Нуцубидзе Герасимъ, Галогре Сергѣй, 25) Гургенидзе Георгій, Метревели Григорій, Мжедловъ Александръ, Джаджанидзе Илья, Иваницкій Владиміръ, 30) Касрадзе Иванъ, Чомквездзе Лаврентій, Абесадзе Авксентій, 33) Эдиловъ Александръ.

Слѣдующіе ученики подвергаются послѣ канікулъ перекзаменовкамъ: а) Лежава Венедиктъ—по св. писанію, Кветайшвили Автандилъ—по св. писанію, Енукидзе Теймуразъ—по св. писанію, Цикоридзе Викторъ—по словесности; б) Тваліевъ Николай—по Грузинскому языку и церковно-славянскому пѣнію, Чейшвили Ермолай—по Русской словесности и церковно-славянскому пѣнію, Гогохія Алексѣй—по латинскому языку и по церковно-славянскому пѣнію, Кобіевъ Василій—по грузинскому языку и сочиненію; в) Квачадзе Михайлъ—по св. писанію, математикѣ и церковно-славянскому пѣнію, Хуціевъ Иванъ—по св. писанію, математикѣ и сочиненію.

Подвергается полному экзамену послѣ вакацій: Габададзе Анѳимъ.

Оставляются въ томъ же классѣ на повторительный курсъ по малоуспѣшности: Катановъ Димитрій, Чаргейшвили Владиміръ.

Уволены согласно прошенію: Каландадзе Мелхиседекъ, Сарджвеладзе Николай.

II-й классъ, — 1 отдѣленіе.

Удостоены перевода въ III-й классъ.

Разрядъ 1-й: 1) Пхаладзе Михайль, Арвеладзе Кирилль, Джаши Илья, Алавидзе Михайль.

Разрядъ 2-й: 5) Ингороква Касьянь, Бибичадзе Доментій, Мревловъ Николай, Хундадзе Лука, Талаквадзе Ефремъ, 10) Тутберидзе Галактіонъ, Асатіани Самсонъ, Чинчаладзе Іосифъ, Мхеидзе Ной, 15) Квачадзе Алексѣй, Ломадзе Исидоръ, Чагуловъ Герасимъ, Чалаганидзе Петръ, Сепаяевъ Евстафій, 20) Карибовъ Иванъ, Датадзе Константинъ.

Слѣдующіе ученики подвергаются переекзаменовкамъ послѣ вакацій: Цихистовъ Арчилъ—по математикѣ, Цариковскій Викторъ—по русской словесности, Хуцѣвъ Павелъ—по св. писанію, Панчулидзе Пантелеимонъ—по грузинскому языку, Окропиридзе Иларіонъ—по греческому языку, Іордановъ Георгій—по математикѣ; б) Кикнадзе Иванъ—по русской словесности и греческому языку, Лорткипанидзе Теофанъ—по латинскому языку и математикѣ, Ткемаладзе Симонъ—по латинскому языку и математикѣ, Гвтисаваровъ Симонъ—по св. писанію и математикѣ, Давидовъ Петръ—по св. писанію и греческому языку, Кобахидзе Іосифъ—по св. писанію и русской словесности, Цинцадзе Козьма—по латинскому языку и русской словесности, Шубладзе Силованъ—по св. писанію и математикѣ; в) Чачава Андрей—по св. писанію, гражданской исторіи и грузинскому языку, Лорткипанидзе Иванъ—по св. писанію, русской словесности и математикѣ.

Подвергаются полнымъ экзаменамъ послѣ вакацій: Алшибая Василій—по св. писанію и гражданской исторіи, Мхецуріани Николай—по св. писанію, библейской исторіи, русской словесности, гражданской исторіи, грузинскому языку и церковно-славянскому пѣнію.

Оставляется въ томъ же классѣ по малоуспѣшности:

Кавтарадзе Христофоръ.

Считается выбывшимъ, вслѣдствіе неявки въ семинарію по неизвѣстной причинѣ: Месхи Евгений.

а Абдуль-бегъ, пораженный оружіемъ Ираклія, принужденъ былъ отказаться отъ всякихъ притязаній на Карталинскій престоль. Католикось воспользовался наступившимъ мирнымъ временемъ и съ согласія царя составилъ два собора, — первый въ концѣ 1748 г. или въ началѣ 1749 г., а второй—7 декабря 1749 г. Оба собора чрезвычайно важны для исторіи церкви Иверской. Но къ сожалѣнію, актовъ сихъ соборовъ мы не могли нигдѣ найти, и только въ лѣтописяхъ сохранились смутныя о нихъ свѣдѣнія. Попытаемся изобразить дѣянія соборовъ сихъ по тѣмъ скуднымъ источникамъ, какіе дошли до насъ.

Первый соборъ, особенно важный своими послѣдствіями, былъ созванъ въ г. Тифлисъ по волѣ царя благовѣрнаго и патріарха благочестиваго. Въ лѣтописяхъ грузинскихъ не указывается годъ созванія собора; но это случилось до возвращенія царя Теймураза изъ Персіи и послѣ окончательнаго усмиренія мятежниковъ. Изъ чего слѣдуетъ, что соборъ состоялся въ самомъ концѣ 1748 г. или, что достовѣриѣе, въ началѣ 1749 г., въ зимніе мѣсяцы. Поводомъ созванія собора лѣтописецъ указываетъ то, что «благовѣрный царь (Ираклій) и благочестивый патріархъ, соизволивъ изслѣдовать законъ христіанскій и правильный богослужебный порядокъ, существовавшій въ Грузіи (въ дни процвѣтанія въ ней христіанскаго просвѣщенія), убѣдились, что въ эпоху правленія магометанскихъ царей и владычества агарянъ, православно-богослужебный порядокъ и христіанская жизнь подверглись разнообразнымъ измѣненіямъ и уклоненіямъ (отъ порядковъ церкви православной); одни являлись кровосмѣсниками, другіе, преданные блуду, жили не по законамъ святаго Евангелія, иные изъ сонма духовенства нарушили церковныя порядки, уставы и вели себя не прилично сану и другіе, подобные симъ, виды беззаконій распространены были среди живущихъ въ Грузіи.»¹⁴⁵⁾

«На соборъ явились, говорится въ лѣтописи, Карталинскіе и Кахетинскіе епископы и весь сонмъ духовенства». Соборъ открылся въ палатахъ патріарха Антонія. Туда же явился самъ царь Ираклій. Посреди собранія лежали на столѣ Животворящій Крестъ, Святое Евангеліе и номоканонъ¹⁴⁶⁾. О дѣяніяхъ собора лѣтописецъ упоминаетъ кратко, но ясно, что соборъ пастырей «указаль и разоблачилъ все незаконное и искоренилъ таковое, и возобновилъ во всей силѣ дѣйствіе постановленій апостольскихъ, правилъ соборовъ и святыхъ отцовъ, и указаль въ сихъ послѣднихъ твердый и неизмѣнный законъ христіанства, какъ объ этомъ повѣствуютъ вамъ святыя правила его¹⁴⁷⁾. Изъ этого можно судить, что недошедшій до насъ соборный актъ, безъ сомнѣнія состоялъ въ перечисленіи

¹⁴⁵⁾ Карт. цхор. II, 417.

¹⁴⁶⁾ Номоканонъ этотъ, состоящій изъ свода постановленій вселенскихъ и помѣстныхъ соборовъ и также правилъ св. отцовъ, вторично переведенъ на Афонѣ въ XI в. Одинъ экземпляръ его, писанный на пергаментѣ въ XII в., хранится въ Тифл. церк. музеѣ.

¹⁴⁷⁾ Карт. цхор. II, 417.

замѣченныхъ уклоненій отъ богослужебнаго чорядка и требованій церковныхъ уставовъ и въ примѣненіи къ нимъ правилъ св. Апостоловъ, соборовъ и св. отцовъ церкви. Лѣтописецъ, хотя и глухо, упоминаетъ также объ опредѣленіи числа епархій, (числомъ 15,—восемь въ Карталиніи и семь въ Кахетіи) и о правильномъ ихъ разграниченіи. Вѣроятно, опустѣвшія въ предшествовавшее смутное время епархіи были возобновлены, и послѣ собора не оставалось ни одной, которая не имѣла бы своего епископа¹⁴⁸). Для установленія правильного Богослуженія и устраненія вкравшихся уклоненій въ чинѣ церковномъ, признано лучшимъ средствомъ открытіе типографіи и печатаніе богослужебныхъ книгъ. Поэтому соборъ „приложилъ великое стараніе къ изысканію типографіи, учрежденной еще при царѣ Вахтангѣ VI (1709 г.), выписавшемъ ее изъ Валахіи и со времени его удаленія изъ Грузіи въ Россію не существовавшей въ Грузіи и постановилъ открыть ее¹⁴⁹). Особенно много потрудился для возобновленія типографіи самъ Католикосъ. Царь также помогъ патриарху. Типографія была основана и «печатанными книгами наполнилась Грузія», замѣчаетъ лѣтописецъ. Въ ней отпечатаны были всѣ богослужебныя книги, кромѣ мѣсячной минеи. Типографія эта существовала до самаго конца 1795 г., когда она была разрушена персидскимъ шахомъ Ага-Магометъ-Ханомъ, овладѣвшимъ Тифлисомъ и разграбившимъ его сокровища.

Какъ-бы продолженіемъ этого собора является другой соборъ, созванный католикосомъ въ томъ же 1749 году, въ мѣсяцъ Декабрѣ. Соборъ этотъ состоялся въ г. Мцхетѣ, кажется, случайно изъ тѣхъ іерарховъ церкви Иверской, которые принимали участіе въ погребеніи царицы Анны (скончавшейся 7 Декабря 1749 г.), супруги царя Ираклія¹⁵⁰). Ближайшимъ поводомъ этого собранія было искорененіе тѣхъ, противныхъ духу христіанства, суевѣрныхъ обычаевъ, которые обнаружились при оплакиваніи и погребеніи царицы; но, не ограничиваясь этимъ, соборъ, безъ сомнѣнія, дополнилъ или разъяснилъ постановленія предшествовавшаго собора. О дѣяніи этого собора лѣтописецъ ограничивается лишь краткимъ замѣчаніемъ: «созванъ былъ св. соборъ и въ странѣ Грузинской было искоренено все не пристойное. Святый патриархъ Антоній исправилъ уклоненія (отъ правилъ) и противное закону Божию ниспровергнулъ; плачь и непристойное идольское (языческое) оплакиваніе и т. п. останвлены (соборомъ)¹⁵¹).

Особенное вниманіе указанныхъ соборовъ, какъ видно изъ сказаннаго, обра-

¹⁴⁹) *ibid.* см. Буткова, „матеріалы для исторіи Кавказа“ II, стр. 340; грузинская типографія, основанная въ Россіи архіепископомъ Іосифомъ Самебели, помощникомъ митрополита Новгородскаго Теофана Прокоповича, существовала съ 1737 по 1740 г., а въ 1740 г. учреждена въ слободѣ Всесвятскомъ, близъ Москвы. Въ нихъ отпечатанъ былъ полный кругъ богослужебныхъ книгъ (см. объ этомъ «Иверія» за 1884 г. №№ 2 и 3—мою статью «архiep. Іосифъ Самебели).

¹⁵⁰) Карт. цхов. II, 423.

¹⁵¹) *ibid.*

щено было на исправленіе правовъ народа. Нужно думать, что кромѣ тѣхъ духовныхъ исправительныхъ мѣръ, которыя указываются въ перечисленныхъ соборомъ церковныхъ канонахъ, соборы эти возобновили тяжелые штрафы съ отступниковъ отъ церковнаго устава, которые практиковались въ древней Иверской церкви до XVII вѣка и которые составляли одинъ изъ источниковъ содержанія церквей и монастырей. ¹⁵²⁾ Думаемъ такъ потому, что со второй половины XVIII вѣка мы встрѣчаемъ частую практику взиманія штрафовъ съ виновниковъ за уклоненіе отъ христіанскихъ обрядовъ и за нарушеніе церковной дисциплины. Даже въ первой четверти XIX вѣка, штрафы составляли одинъ изъ источниковъ дохода церкви, хотя въ это время доходъ значительно сократился отъ того (какъ говорится въ одномъ донесеніи Бодбійскаго митрополита Іоанна Синодальной конторѣ отъ 1817 г.), что зараза нечестія коснулась самыхъ древнихъ духовныхъ лицъ, не говоря уже о мірянахъ, которые явно нарушаютъ церковные уставы, а церковное правительство не мѣшаетъ таковымъ творить безчинія и не преслѣдуетъ ихъ штрафами ¹⁵³⁾.

Указанными двумя соборами католикосъ Антоній положилъ конецъ главнѣйшимъ нестроеніямъ по церковному управленію и церковной дисциплинѣ, устранилъ существенныя уклоненія отъ правильнаго богослужебнаго порядка, возвысилъ власть главы церкви Иверской, и вообще исцѣлилъ труднѣйшія раны, причиненныя церкви предшествовавшимъ смутнымъ временемъ. Это, между прочимъ, доказывается тѣмъ, что соборъ епископовъ, состоявшійся по изгнаніи Антонія изъ Грузіи подъ предѣдательствомъ католикоса Іосифа, извѣстнаго умомъ и благочестіемъ, не коснулся ни одного изъ тѣхъ вопросовъ, которые рѣшены были на прежнихъ соборахъ (1749 г.), и ограничился лишь постановленіемъ 11 пунктовъ правилъ, касающихся лишь несущественныхъ и частныхъ сторонъ церковной жизни ¹⁵⁴⁾.

Прибавимъ ко всему сказанному, что попеченіе Антонія объ установленіи правильнаго богослуженія коснулось и церковнаго пѣнія, объ улучшеніи котораго онъ никогда не переставалъ заботиться, и вообще католикосъ старался обо всемъ, что только сообщаетъ торжественность и блескъ богослуженію. Эта любовь его къ вышнему величію богослуженія и благолѣпію выразилась—«въ дѣятельности по украшенію храмовъ, въ обновленіи или созданіи новыхъ церквей (Въ одной рукописной замѣткѣ покойнаго Іоселіани сказано, что при Антоніѣ I вновь устроены церкви во всѣхъ селахъ»).

2) Католикосъ Антоній много старался также о распространеніи христіанства въ предѣлахъ Грузинскаго царства. Особенное вниманіе его обращено было на

¹⁵²⁾ Гуджары №№ 228, 427.

¹⁵³⁾ Копія съ интереснаго донесенія находится у насъ.

¹⁵⁴⁾ Гуджары Синод. Конт. въ нашемъ собраніи Гуджаровъ №№ 276, 174, 176.

Осетинскій народъ, на Ахалцихскую и Ардаганскую области (древняя Месхетія). Эти, населенныя грузинскимъ племенемъ и входившія въ составъ Грузинскаго царства, отошли къ туркамъ еще въ началѣ XVII вѣка. Христіанство въ сихъ областяхъ хотя еще не совсѣмъ погасло, но оно было сильно поколеблено при католикофъ: *атабег* (правитель области) и высшій классъ общества исповѣдвали магометанство; низшій же классъ населенія, еще кое-какъ державшійся святой вѣры отцовъ, находился въ презрѣніи и гоненіи, въ невѣжествѣ, лишенный руководства въ религіи, правильнаго, постояннаго богослуженія и достойныхъ пастырей.—Къ сожалѣнію, у насъ есть лишь отдѣльныя указанія на эту сторону дѣятельности Антонія; подробныхъ же свѣдѣній объ этомъ мы не могли еще собрать.

На обращеніе Осетинъ и другихъ кавказскихъ народовъ въ христіанство впервые обратилъ вниманіе одинъ грузинскій монахъ, входившій въ составъ Осетинской миссіи ¹⁵⁵). Монахъ этотъ, прибывъ въ Тифлисъ въ 1745 г., обратился за матеріальною и нравственною поддержкою къ католикосу Антонію и царю Теймуразу II. Царя и патріарха въ высшей степени обрадовала радостная вѣсть объ учрежденіи постоянной миссіи. Обласкавъ монаха и щедро снабдивъ деньгами, они отправили его обратно въ Кавказскія горы ¹⁵⁶). Затѣмъ, въ лѣтописи Грузинской подъ 1750 годомъ упоминается, что Антоній и царь Теймуразъ «крестили Осетинъ» и «благовѣрные цари (Ираклій и Теймуразъ) непрестанно радѣли о распространеніи христіанства». Въ одномъ позднѣйшемъ церковномъ актѣ (1798 г.) говорится, что «въ Мтіулетіи (разумѣется Осетія и другіе горцы, входившіе въ составъ грузинскаго царства) христіанство, насажденное еще Сирійскими отцами (въ VI в.), по разнымъ историческимъ обстоятельствамъ и вслѣдствіе слабаго надзора и руководства со стороны духовенства, пришло въ совершенный упадокъ. Таинство крещенія и причащенія совершали тамъ міряне (вѣроятно деканозы), посты не соблюдались и вообще о христіанствѣ жители не

¹⁵⁵) Миссія эта учреждена была св. Синодомъ по представленію грузинскаго архіепископа Іосифа Самебели (который съ 1734 по 1745 г. управлялъ Новгородскою епархіею въ качествѣ помощника или «*коадьютора*» Теофана Прокоповича) и Манглійскаго епископа Іоанна въ 1745 г. Послѣдній почти всю свою жизнь посвятилъ дѣлу миссіонерства среди Дагестанскихъ Лезгинъ, построилъ нѣсколько церквей и затѣмъ утвердился въ Кизлярѣ, въ то время состоявшемъ большею частью изъ грузинскаго населенія и отсюда, при содѣйствіи двѣнадцати духовныхъ лицъ (по числу апостоловъ), его окружавшихъ, разносилъ проповѣдь евангельскую по ущельямъ Осетіи. Для вновь обращенныхъ онъ устроилъ двѣ школы (одну въ Кизлярѣ), въ которыхъ обучались и дѣти грузинъ; а также нѣсколько церквей. Въ концѣ жизни своей онъ основалъ новый монастырь въ г. Астрахани. Скончался въ глубокой старости и погребенъ въ Сіонскомъ соборѣ, гдѣ и дониндѣ покоятся нетлѣнныя мощи святаго мужа. Объ этомъ см. мою статью подъ заглавіемъ: «архіепископъ Іосифъ Самебели и печатное дѣло въ Грузіи въ XVIII столѣтіи Иверія за 1884 г. №№ 2 и 3.

¹⁵⁶) Карт. цхов. II, 387.

имѣли никакого понятія и поклонялись идоламъ. По предложенію Арагвскаго Эристава, Заала Цилканскій епископъ Романъ ѣздилъ въ Мтіулеті, окрестилъ всѣхъ жителей, причастилъ ихъ св. Таинъ, поставилъ вездѣ духовенство и, подѣ страхомъ наказанія, воспретилъ мірянамъ совершать Таинства Христовы, при чемъ Мтіулетцевъ обязалъ, чтобы каждое семейство на содержаніе духовенства давало священнику по одной коровѣ въ годъ» ¹⁵⁷). Не былъ ли этотъ Романъ Цилканскій тотъ самый, который жилъ въ серединѣ XVIII в.? И такъ какъ Цилканская епархія была непосредственно подчинена Католикосу и управлялась по его указанію ¹⁵⁸), то не слѣдуетъ ли думать, что указанное дѣло совершилось не безъ участія Католикоса.

✓ Для поддержанія христіанства въ Месхетіи (Ахалцихской и Ардаганской области) Антоній входилъ въ постоянныя сношенія съ вліятельными лицами того края; переписывался съ правителями областей и былъ съ ними въ дружбѣ; посылалъ туда надежныхъ лицъ изъ духовенства и бралъ съ послѣднихъ письменное обязательство безусловно подчиняться ему, Католикосу, и дѣйствовать по его указанію. Неизвѣстно еще, какіе плоды принесли труды Антонія относительно возстановленія въ Месхетіи христіанства.—Извѣстно только, что христіанство въ этомъ краѣ поддерживалось въ низшемъ классѣ до самаго конца XVIII в. Въ 1803 г. въ Ахалцихѣ замученъ былъ за Христа, по проискамъ нѣкоего Шаликошвили, одинъ священникъ (Рукоп. Общ. Грамот. № 254). Изъ лѣтописи также мы читаемъ, что Католикосъ обратилъ въ христіанство незаконнорожденнаго сына царя Иессея Исаака (იესე-ისაკი) и окрестилъ его въ р. Курѣ торжественно—въ г. Тифлисѣ вмѣстѣ съ двумя его сыновьями весною 1750 г. Восприемникомъ былъ самъ царь. Въ крещеніи Исака получилъ христіанское имя Александръ, а дѣти его—Іоанна и Соломона ¹⁵⁹). Обращенъ ко Христу изъ магометанства также Цицишвили Мералибегъ, въ христіанствѣ Димитрій (Картл. цх. II, стр. 429).

Необходимо замѣтить также, что Антоній привелъ въ порядокъ управленіе церковными вотчинами, сосредоточивъ его въ рукахъ патріарха и сильно ограничивъ самовольное, безконтрольное пользованіе церковнымъ имуществомъ со стороны епархіальныхъ архіереевъ и монашествующаго духовенства. Этимъ онъ возбуждалъ неудовольствіе духовенства. Неудовольствіе это высказалось открыто въ сатиру царскаго духовника Протоіерея Захарія Габаева (подъ заглавіемъ «Война кошки»), появившейся по изгнаніи Католикоса изъ Грузіи ¹⁶⁰). Къ сожалѣнію, мы не могли найти подробныхъ свѣдѣній по сему вопросу. Сохранилось лишь нѣсколько документовъ, принадлежащихъ къ послѣднимъ годамъ патріаршества Антонія, въ которыхъ послѣдній старается устранить вмѣшательство сильныхъ

¹⁵⁷) Церков. Гудж. стр. 25. Подѣ «коровою въ древней грузинской юрисдикціи разумѣется опредѣленная сумма денегъ».

¹⁵⁸) *ibid* стр. 32 п.п. 3 и 7.

¹⁵⁹) Карт. цхов. II стр. 428. *Brosset Addition* IX p. 628.

¹⁶⁰) См. 20 и 30 куплеты указанной статьи.

князей Карталинскихъ (Амилахвари и Эриставовъ) въ церковныя вотчины и населенія. Столкновение съ этими князьями кончилось тѣмъ, что Католикось отобралъ отъ нихъ письменное обязательство, утвержденное царемъ и высшимъ іерархами церкви Иверской, въ томъ, что они „отнынѣ не будутъ имѣть дѣла съ церковными крестьянами и вотчинами“ ¹⁶¹). Отношеніе царской власти къ церковнымъ вотчинамъ при Антоніѣ было строго и ясно опредѣлено.

3) Но больше всего Антоній старался о распространеніи въ Грузіи духовнаго просвѣщенія, которое до него, какъ мы выше говорили, находилось въ крайне печальномъ состояніи. Дѣятельность патріарха съ этой стороны широка и многостороння. Съ удивительною энергіею и поразительнымъ увлеченіемъ принялся этотъ великій іерархъ за святое дѣло просвѣщенія Грузіи и въ долговременное правленіе свое Иверскою церковью онъ оставилъ неизгладимыя слѣды и безсмертную память въ многочисленныхъ своихъ литературныхъ произведеніяхъ, касающихся самыхъ разнообразныхъ предметовъ. Въ концѣ жизни своей маститый іерархъ уже видѣлъ плоды своихъ трудовъ и пылкихъ стремленій. Лучшія церковныя должности были заняты просвѣщенными іерархами, его учениками, продолжавшими начатое имъ дѣло просвѣщенія съ замѣчательною ревностью и поднявшими уровень духовнаго просвѣщенія въ Грузіи въ концѣ XVIII в. до высокой степени.

Просвѣщенный іерархъ дѣйствовалъ при этомъ постепенно и планообразно. Первымъ его дѣломъ было собраніе со всей Грузіи потерянныхъ и рѣдкихъ рукописей и образованіе изъ нихъ бібліотеки при патріаршей Мцхетской церкви. Число томовъ, собранныхъ въ эту «патріаршую бібліотеку», простиралось до 7,000. ¹⁶²) Другимъ важнымъ шагомъ католикоса было возобновленіе и поддержаніе монастырей, которыя въ то время служили лучшими разсадниками просвѣщенія, и образованіе въ лучшихъ монастыряхъ бібліотекъ. Особенно же любимымъ предметомъ его заботъ было доведеніе до цвѣтущаго состоянія Іоанно-Крестительскаго и Давидо-Гареджинскихъ монастырей. Далѣе Антоній постепенно увеличивалъ число епархіальныхъ школъ и обязывалъ епископовъ „учить народъ письму и чтенію“. Нѣтъ сомнѣнія, что вопросъ о заведеніи школъ былъ предложенъ имъ собору 1749 г. Соборъ завелъ болѣе удовлетворительно организованныя школы въ г. Тифлисі и Телавѣ. Школы эти впоследствии были преобразованы по образцу Россійскихъ семинарій. Впрочемъ, къ этому вопросу мы еще возвратимся. Здѣсь же замѣтимъ только, что эти двѣ школы, особенно Тифлисская, находились подъ ближайшимъ наблюденіемъ католикоса и предназначались для образованія высшаго духовенства.—Независимо отъ этого Антоній, согласно съ постановленіемъ собора 1749 г., открылъ, какъ выше нами замѣчено, типографію и умножилъ источники для поднятія духовнаго просвѣщенія въ странѣ.

¹⁶¹) Одинъ интересный документъ такого рода (1776 г.) находится у насъ. См. также Гуджары церк. стр. 99.

¹⁶²) Рукописный сборникъ Груз. актовъ стр. 415.

Какъ ни важны были всё эти мѣры къ поднятію просвѣщенія страны, Антоній хорошо понималъ, что ихъ не достаточно для того, чтобъ поднять духовное просвѣщеніе въ Грузіи до той высокой степени, въ которой оно находилось въ другихъ православныхъ церквахъ; послѣднія, въ этомъ отношеніи, далеко ушли впередъ и обогатили свою литературу сочиненіями, о которыхъ и понятія не имѣли въ Грузіи. Даже, сосѣдняя съ Грузіею, Армянская церковь оказалась въ этомъ отношеніи богаче Грузинской церкви, потому что въ Италіи образовалось богатое средствами образованное общество Михитаристовъ (Армяно-католики), разрабатывавшихъ армянскую литературу и обогатившихъ ее новыми переводными и самостоятельными сочиненіями. Особенно же отличалось своимъ образованіемъ армяно-католическое духовенство, усвоившее схоластическое образованіе и стоявшее значительно выше Грузинскаго духовенства. Пропагандируя армянскую или католическую ересь въ Грузіи, духовенство это вооружалось научными данными и схоластическою изворотливостью ума, и ставило въ тупикъ мѣстныхъ православныхъ іерарховъ, защищавшихъ православіе слабыми своими познаніями. Борьба оказывалась не равною, а пропаганда ихъ—опасною для православія. Еще болѣе опасною казалась борьба съ латинскими миссіонерами, которые утвердились въ Грузіи еще въ XIII в. Основали въ ней миссію въ началѣ XVII в. при папѣ Урбанѣ VIII и открыли во всѣхъ главныхъ городахъ Грузіи свою опасную пропаганду. ¹⁶⁸⁾ Внѣшнею святостію жизни, даровымъ леченіемъ народа

¹⁶⁸⁾ Считаю не излишнимъ для разъясненія даннаго вопроса изложить здѣсь краткую исторію Латинской пропаганды въ Грузіи. Послѣ раздѣленія восточной и западной церкви (1054 г.), Грузія приняла сторону православной Греціи. Въ бѣдственные времена крестовыхъ походовъ Грузія (которая принимала участіе въ освобожденіи Гроба Господня) первый разъ столкнулась съ Латинскою пропагандою; но она не имѣла никакого успѣха среди Грузинъ. Когда власть латинянъ въ Сиріи и Палестинѣ стала колебаться подъ мечами Сарацинъ, папа призывалъ на помощь Грузинскую царицу Русаданъ, которая впрочемъ, будучи сама занята войною съ врагами, не могла оказать ему этой помощи. Въ началѣ XIII в. когда на Грузію стали нападать страшныя орды монголовъ Чингисъ-хана, царица Русаданъ первая извѣстила христіанскихъ сосѣдей (горцевъ и армянъ) о наступающихъ испытаніяхъ христіанства и взывала подняться на защиту вѣры. Между прочимъ она обратилась за помощію къ папѣ Гонорію III (въ 1224 г.) и въ письмѣ своемъ къ нему она старалась обратить его вниманіе «на грозный мечъ варваровъ, давно уже висящій надъ странами Сѣвера (разумѣется первое опустошеніе южной Россіи и Крыма монголами) и который рано или поздно размахнется и надъ католицизмомъ»; царица извинялась предъ папою, что не могла исполнить даннаго ему обѣщанія о военной помощи противъ сарацинъ; высказывала свою радость по поводу дошедшихъ до нея свѣдѣній, что онъ, папа, посылаетъ въ Сирію Императора (разумѣется Фридрихъ II) противъ Сарацинъ, обѣщается оказать ему (Императору) помощь своими войсками для освобожденія Гроба Господня. Письмо это вмѣстѣ съ письмомъ военачальника царицы, нѣкоего Ивана, было отправлено къ папѣ чрезъ Давида, епископа города Ани. Папа Гонорій похвалилъ въ лестныхъ выраженіяхъ намѣренія царицы, воодушевлялъ народъ грузинскій и взывалъ ко всѣмъ поднять мечъ и соединиться съ Фридрихомъ противъ общаго врага. Гонорій просилъ прочесть посланіе это публично всему народу Грузинскому. Однако по-

и наконецъ, что самое главное, своимъ образованіемъ при знаніи языка и обычаевъ народа, они приобрѣли большое вліяніе, особенно въ средѣ высшаго общества, въ которомъ только сохранялась любовь къ просвѣщенію, и совратили въ свою ересь многихъ изъ просвѣщенныхъ Грузинъ. Въ XVIII в. пропаганды еще болѣе усилились. Явились сочиненія противъ православія и въ защиту латинской секты на грузинскомъ, армянскомъ и латинскомъ языкахъ.

Для борьбы съ этими опасными врагами православія необходимо было серьезно подумать о введеніи въ Грузію именно того схоластическаго образованія, которымъ гордились и кичились пропагандисты католическіе и противъ діалектическаго всеоружія которыхъ слабо боролись іерархи грузинскіе—католикосъ Виссаріонъ, 1724—1739, католикосъ Доментій III 1739—1742 г., архіепископъ Іосифъ Тифлисскій и др. Увлекаемый присущею католикосу необыкновенною жаждою къ знанію и высокой цѣлью защиты православія противъ этихъ опасныхъ пропагандистовъ римской вѣры, католикосъ рѣшился ввести въ Грузію греко-латинское схоластическое образованіе, учредить школы, которыя служили бы рассадниками новаго, схоластическаго образованія въ Грузіи.

(Продолженіе будетъ).

мощь царицъ не была оказана. Тѣмъ не менѣе грузины вмѣстѣ съ армянами принимали участіе въ крестовыхъ походахъ. Между тѣмъ монголы, подъ предводительствомъ преемниковъ скончавшагося Чингисъ-хана, наводнили своими войсками (въ 1235 и 1236 г.) страны Кавказскія, опустошили Арменію, Албанію (входившую въ составъ Грузіи) и взяли множество городовъ Грузіи. Народы одни за другими приносили покорность свирѣпому завоевателю (въ 1237—1240 г. они опустошили и Россію), но гордая и великодушная царица Грузіи не послѣдовала примѣру другихъ (какъ говоритъ авторъ *Le christianisme en chine, un Tartarie et en Tibet*). И вмѣсто покорности монголамъ она взывала къ христіанамъ вооружиться противъ врага креста и вторично обратилась съ письмомъ къ папѣ Григорію IX, (въ 1238 г.) прося у него военной помощи противъ монголовъ и въ послѣднемъ случаѣ (по свидѣтельству того же автора) обѣщалась принять со всѣмъ народомъ «Римскую вѣру». Въ письмѣ своемъ къ царицѣ папа изъявлялъ сожалѣніе, что не можетъ помочь Грузіи, такъ какъ «церковь католическая находится въ великомъ утѣсненіи» отъ Фридриха II въ Германіи; отъ Сарацинъ—въ Сиріи, отъ Мавровъ—въ Испаніи и отъ «иже христіанъ» (т. е. отъ сторонниковъ Фридриха) въ Италіи и Германіи. Впрочемъ, похваливъ мысль царицы о принятіи католичества, папа обѣщался послать въ ея страну доминиканскихъ монаховъ (свѣдѣнія сіи заимствованы нами изъ «*Le christianisme en chine en Tartarie et au Tibet*». Письмо папы къ царицѣ напечатано въ «*Odor. Ragnaldi Annaless., ann. 1224, p. 536.*

Изъ записокъ миссіонера

(Къ характеристикѣ религіозной жизни южныхъ осетинъ).

Въ лѣтнее время, особенно въ маѣ, іюнѣ и іюлѣ мѣсяцахъ, Южная Осетія, составляющая часть Горійскаго, Душетскаго и Кутаисскаго уѣздовъ, своею грандіозно-поэтической природою, роскошною растительностью, прохладными родниками и цѣлебными желѣзными водами представляетъ для житѣя настоящій земной рай.

Названные мѣсяцы, какъ вездѣ, такъ и въ Южной Осетіи, представляютъ рабочую пору, но работы въ Осетіи не очень многосложны и притомъ большую часть ихъ, какъ въ полѣ, такъ и дома, исполняютъ женщины. Хорошая же половина года у осетина остается совершенно свободною отъ работъ и почти все это время посвящается празднованію „дзуаровъ“.

„Дзуаръ“ происходитъ отъ грузинскаго слова „джвари“ (ჯვარი)—крестъ. Этимъ именемъ осетины называютъ небольшихъ размѣровъ каменные зданія, почитающіяся народомъ священными, на самомъ же дѣлѣ представляющія изъ себя языческія капища. „Дзуаровъ“ въ Осетіи очень много, въ одномъ приходѣ—Калакскомъ нами насчитано 15 главныхъ «дзуаровъ». Дуаравъ—дзуаръ, Сырхи дзуаръ, Туцугъ дзуаръ, Рекомъ дзуаръ, Барзонъ дзуаръ, Чиринъ дзуаръ, Мацхари дзуаръ, Тба вацила, Майромъ дзуаръ, Калачи дзуаръ, Тутръ дзуаръ, Санеба дзуаръ, Микель Габрель дзуаръ, Куди дзуаръ, Ходжи Вистерджи и проч.

Судя, во первыхъ, по самому названію «дзуаръ»—крестъ,—во вторыхъ, потому, что нѣкоторые «дзуары» носятъ имена христіанскихъ святыхъ, какъ напр. дзуаръ Михаила Архангела (Микель Габрель), Святаго Георгія (Вастерджи), Дѣвы Маріи (Мади Майрамъ) и, въ третьихъ, потому, что постройка ихъ приписывается христіанскимъ царямъ, надо полагать, что на мѣстахъ нынѣшнихъ дзуаровъ прежде стояли христіанскія церкви, посвященные имени тѣхъ святыхъ, названія коихъ носятъ теперешніе «дзуары».

Не смотря на многочисленность «дзуаровъ» и отсутствіе печатнаго календаря, народъ крѣпко помнитъ день празднованія каждаго «дзуара» и заблаговременно готовится къ достойной встрѣчѣ праздника. Въ день праздника „дзуара“, раннимъ утромъ, каждое семейство рѣжетъ откормленнаго барана, быка и т. п.; утромъ же совершается и жертвоприношеніе; жрецомъ обыкновенно бываетъ какой либо старикъ, считающійся въ селѣ благочестивымъ. Богомольцы, стекающіеся въ большомъ количествѣ изъ окрестныхъ селеній, дабы заслужить благоволеніе „дзуара“, приносятъ съ собою разнаго рода дары, состоящіе большою частью изъ кусочка ваты, нитки и мелкой серебрянной монеты. Всѣ эти приношенія отбираетъ жрецъ и заноситъ внутрь „дзуара“, куда онъ одинъ только имѣетъ право проникать. Послѣ возвращенія жреца начинается общественное веселье,

танцы, игры и отчаянная попойка, заканчивающаяся большою частью ссорой, драками и пораненіями.

Выше перечислены «дзуары» Калакского прихода; всѣхъ 15. Значить, въ названномъ приходѣ въ году 15 дней специально посвящены непомѣрному пьянству и объяденію. Полагая на прочіе южно-осетинскіе приходы не по 15, а лишь по 5 «дзуаровъ», выйдетъ, что въ настоящихъ 23-хъ южно-осетинскихъ приходахъ всѣхъ праздниковъ въ честь «дзуаровъ» въ году бываетъ 115.

Нечего послѣ этого удивляться, что такое обиліе мѣстныхъ праздниковъ, разоряя осетинъ матеріально, деморализуетъ ихъ нравственно, такъ какъ не оставляетъ даже свободнаго времени помнить христіанскую церковь, почитать православные праздники, слушать и поступать по поставленію православнаго священника. „Дзуаръ“ является очагомъ язычества. Осетинъ видитъ „дзуаръ“ на каждомъ шагу, дома и на дворѣ постоянно слышитъ рассказы и пѣсни о «дзуарѣ», а потому его только и признаетъ, его одного почитаетъ, ему одному молится и ему только одному старается благоугождать, т. е. будучи только по имени христіаниномъ, на дѣлѣ осетинъ является чистымъ язычникомъ, ничего о христіанствѣ не знаетъ и по христіански не живетъ. Доселѣ осетинъ считаетъ священнѣйшую кровь Господа нашего Иисуса Христа не достаточною для очищенія отъ грѣховъ и оправданія предъ Богомъ, а потому всю надежду свою возлагаетъ на кровь тельчью. Во всѣхъ случаяхъ своей жизни, какъ радостныхъ, такъ и горестныхъ, осетинъ вмѣсто того, чтобы вознестись умомъ и сердцемъ къ Богу и благодарить Его или просить о помощи, прибѣгаетъ къ «дзуари» и проливаетъ кровь животнаго. Особенно обилень бываетъ потокъ крови жертвенныхъ животныхъ при похоронахъ и поминкахъ покойниковъ. Осетинъ убѣжденъ, что покойнику и на томъ свѣтѣ необходимо ѣсть и пить, а потому, чѣмъ больше животныхъ зарѣжутъ при похоронахъ, чѣмъ больше будетъ вышито пива и араки, тѣмъ лучше почувствуетъ себя покойникъ. Бѣда, если какой либо осетинъ не устроитъ пышныхъ похоронъ и не пригласитъ всѣхъ жителей окрестныхъ селеній. Тогда каждый вправѣ будетъ упрекнуть его въ томъ, что у него его мертвые ѣдятъ траву, не имѣя священнаго хлѣба, чернаго пива и синей араки.

На сколько грубо и чуждо христіанства представленіе осетина о загробномъ мірѣ, можно видѣть изъ ниже слѣдующаго напутствія, произносимаго надъ покойникомъ какимъ либо старикомъ. Слова напутствія этого намъ удалось записать со словъ 120-лѣтняго старика, жителя селенія Калаки, по фамиліи Бегизова.

Послѣ того какъ всѣ вдоволь наплачутся надъ покойникомъ, изъ толпы мужчинъ выходитъ старикъ, ведя за собой лошадь. Ставъ у ногъ мертвеца и принявъ серьезный видъ, при мертвой тишинѣ, начинаетъ громко говорить:

„Лошадь сія да будетъ принадлежать покойнику сему!

«Стоявшій у воротъ ограды вокругъ царства мертвыхъ взялъ лошадь и далъ покойнику, который сѣлъ на нее и поѣхалъ по этому царству. Мертвые, собравшись, отобрали у него лошадь и вмѣсто нея предложили новому покойнику вы-



братъ лошадь изъ табуновъ, существующихъ въ ихъ царствѣ, но онъ отказался отъ этого. Онъ не захотѣлъ взять себѣ лошадь даже изъ табуновъ трехъ сестеръ княженъ; тогда одна изъ этихъ сестеръ княженъ дала ему бумагу такого содержания: «иди ты въ царство „Асинать“, тамъ живетъ старуха, у которой есть старая кобылица, имѣвшая трехъ крылатыхъ жеребцовъ: жеребцы эти куплены св. Великомученикомъ Георгіемъ, который содержитъ ихъ въ своей крѣпости подъ наблюденіемъ шести лицъ: сына солнца—Махамеда, сына луны—Хаматкана, сына св. Великомученика Георгія—Дигарна, священнической дочери—Калкаль-дсикгу и двухъ сестеръ—Эндзеты и Эрендзеты. Иди къ этой старухѣ, попроси у нея кобылицу, сядь на нее и поѣзжай мимо крѣпости: жеребцы увидятъ свою мать, побѣгутъ къ ней, при чемъ двери крѣпости моментально откроются сами собою. Перваго и послѣдняго жеребца не трогай, поймай втораго и сядь на него. Священническая дочь поведетъ тебя въ царство «Бидирихузъ», тамъ укажетъ тебѣ человѣка, занимающагося изготовленіемъ сѣделъ; онъ дастъ тебѣ сѣдло и укажетъ путь въ небесное царство, гдѣ ты найдешь кузнеца; послѣдній подкуетъ твоей лошади стальные подковы. Послѣ этого ты поѣдешь по обширной плоскости и послѣ продолжительной ѣзды, когда и ты и твоя лошадь устанете, представится тебѣ одно царство; тамъ будутъ говорить съ тобою на разныхъ, тебѣ не извѣстныхъ, языкахъ, но ты, не отвѣчая имъ, продолжай свой путь. Черезъ нѣсколько времени ты приѣдешь въ другое царство, тамъ увидишь свой народъ, они будутъ радоваться о тебѣ, будутъ предлагать тебѣ разные подарки, но ты отнюдь не бери. Оттуда ты поѣдешь въ царство змѣиное, но змѣй не бойся, ибо онѣ не въ состояніи будутъ тебѣ повредить. Миновавъ это царство, ты увидишь миллионную толпу народа, бѣгущаго на встрѣчу тебѣ съ цѣлю распросить тебя о своихъ живыхъ родственникахъ, но ты не останавливайся. Затѣмъ ты прибудешь въ царство звѣрей; въ этомъ царствѣ есть молочное озеро, по срединѣ его деревья, на вѣткахъ которыхъ сидятъ грудныя дѣти, которыя питаются молокомъ изъ озера. Ты, увидѣвъ звѣрей, не стрѣляй въ нихъ, ибо святыя христіанскія дѣти могутъ испугаться и упасть въ озеро. Миновавъ эти четыре царства, ты увидишь двухъ супруговъ, вмѣстѣ лежащихъ, они покрыты бычачьею кожею и хотя она большая, но не хватаетъ имъ и чрезъ это они ссорятся между собою; это по той причинѣ, что они въ земной жизни не имѣли взаимной любви и согласія. Послѣ нихъ увидишь двухъ другихъ лежащихъ супруговъ, они покрыты шкурою барашка и хотя она мала, но вполне достаточна имъ, это потому, что они въ земной жизни имѣли взаимную любовь и согласіе. Дальше нихъ увидишь женщину съ мельницею на груди: этимъ Богъ наказалъ ее за то именно, что она въ земной жизни, имѣя мельницу, не давала нуждающимся въ ней. Наконецъ увидишь большую рѣку и на ней—три моста; ты не ѣзжай по верхнему: онъ ведетъ въ адъ; не ѣзжай и по нижнему: онъ ведетъ въ царство бездѣтныхъ супруговъ, но ѣзжай по среднему мосту: онъ ведетъ въ рай. У дверей рая стоитъ ангелъ, который, увидѣвъ тебя на лошади св. Георгія, моментально отворитъ двери рая и въ нихъ



ты увидишь Иисуса Христа во свѣтѣ: увидѣвъ Иисуса Христа, ты издали поклонись Ему до земли; подойдя же близко, ты привѣтствуй Его. Онъ посадитъ тебя съ Собою“.

Кончивъ это напутствіе, старикъ передаетъ кому нибудь лошадь, беретъ бутылку араки и чурекъ, которые составляютъ дорожную провизію покойника и которые доселѣ стояли у его изголовья, и первую разбиваетъ о камень, а второй кидаетъ въ сторону, произнося: эта пища и это питье, да будетъ, сколько бы ты ихъ ни употреблялъ, не истощимы для тебя, пока не достигнешь центра рай.

Послѣ погребенія покойника устраиваются скачки, при чемъ многіе до смерти замариваютъ лошадей.

Само собою понятно,—что просвѣщеніе и религіозное воспитаніе осетинъ составляетъ ближайшую и существеннѣйшую задачу осетинскаго духовенства. Названное духовенство должно ясно сознавать всю важность и высоту своего миссіонерскаго положенія и обязано являть себя пастырями добрыми, полагающими душу свою за овцы своя. Руководителями и направиателями духовенства въ дѣлѣ миссіонерства должны быть непремѣнно мѣстные благочинные. Было бы весьма желательно въ интересахъ дѣла, чтобы благочинные устраивали въ годъ по крайней мѣрѣ два раза собраніе подвѣдомственнаго имъ духовенства для обмѣна мыслей и изысканія мѣръ къ устраненію недостатковъ нравственной жизни, замѣчаемыхъ въ томъ или иномъ приходѣ. Мѣра эта по необходимости заставить каждаго священника ближе познаться съ духовною жизнью своихъ прихожанъ и быть болѣе аккуратнымъ въ исполненіи своихъ обязанностей, чѣмъ теперь.

Иеромонахъ Леонидъ.

Д. І. Чубиновъ.

(Некрологъ).

† 5-го іюня, послѣ продолжительной и тяжелой болѣзни, скончался заслуженный профессор С.-Петербургскаго университета по кафедрѣ грузинскаго языка и словесности, тайный совѣтникъ Давидъ Іесеевичъ Чубиновъ, извѣстный въ Россіи и за границей своими трудами по лексикологіи и лексикографіи, владѣтель рѣдчайшей коллекціи грузинскихъ рукописей, съ которою едва ли можетъ сравниться какля либо изъ существующихъ. Слава покойнаго зиждется главнымъ образомъ на его русско-грузинскомъ словарѣ, грузинской граматикѣ на русскомъ языкѣ и на работѣ «этнографія народовъ, населяющихъ древнюю континентальную и приморскую Каппадокію (Понтъ римскихъ писателей)». Всю почти жизнь свою онъ употребилъ на разработку грузинскаго языка и письменности и ознакомленіе съ этимъ языкомъ и письменностью ученаго міра и своихъ соотечественниковъ. Еще студентомъ, 23-лѣтнимъ молодымъ человѣкомъ, представилъ онъ въ Академію Наукъ свой «Грузино-русско-французскій словарь», который, какъ капитальный мрудъ, былъ не только напечатанъ на академической счетъ, но и удостоенъ полной демидовской преміи. Д. І. Чубиновъ первый составилъ у насъ настоящую грамматику грузинскаго языка, представляющую единственную въ то время попытку вывести законы грузинскаго языка изъ наблюденій надъ свойствами его. Предшественники—составители грамматики ограничивались простыми грамматическими дѣленіями, гдѣ навязывались грузинскому языку правила, выведенныя для латинскаго, армянскаго и русскаго языковъ, смотря потому, который изъ нихъ брали авторы за точку отправленія; о самыхъ же свойствахъ языка у этихъ авторовъ почти ничего не говорилось. У Чубинова, напротивъ, всѣ законы и правила языка основаны на его глубокомъ изученіи, при чемъ каждый такой законъ поддерживается массою примѣровъ, заимствованныхъ изъ самыхъ разнообразнѣйшихъ матеріаловъ языка. Русско-грузинскій словарь его удостоился вниманія императора Николая I и также увѣнчанъ демидовской преміей и вмѣстѣ съ грузино-русскимъ словаремъ представлялъ настоящую сокровищницу грузинскаго языка, который Д. И. Кипіани сравниваетъ съ моремъ, желая выразить неисчерпаемость, неизмѣримость этого языка. Въ брошюрѣ Д. І. Чубинова «Этнографія народовъ древней Каппадокіи» впервые устанавливается дѣйствительное начало понтійской эры, вопреки мнѣніямъ западно-европейскихъ ученыхъ. Такою поправкой онъ далъ возможность разрѣшить многія недоумѣнія, существующія въ исторіи, на примѣръ, относительно боспорскаго царя Ассандра и проч. Будучи глубокимъ знатокомъ исторіи Грузіи и сосѣднихъ странъ, проф. Чубиновъ издалъ по порученію Академіи Наукъ и по собственной инициативѣ множество цѣнныхъ памятниковъ грузинской древности и литературы, каковы, на примѣръ, «Басни и анекдоты Сабы-Сулхана Орбеліани» или правильнѣе «Книгу мудрости и забавы», «Вешхвистаосани», т. е. «Богатырь, одѣтый въ барсову кожу», причемъ доказалъ принадлежность автору этой поэмы, Руставели, цѣлыхъ 45 строкъ. Весьма важнымъ приобрѣтеніемъ для науки явилось и его изданіе—«Собраніе грузинскихъ историковъ и

лѣтописцевъ», а для литературы грузинской—богатая двухтомная «Грузинская Христоматія». Онъ участвовалъ также цѣлымъ рядомъ статей по исторіи и литературѣ Грузіи въ словаряхъ Плюшара, П. Л. Лаврова, И. Н. Березина и другихъ, а въ извѣстной родословной книгѣ кн. П. В. Долгорукова ему принадлежить весь отдѣлъ о грузинскихъ царяхъ и княжескихъ родахъ. Въ 1881 г. была имъ издана переписка грузинскихъ царей съ рускими, содержащая около 90 писемъ, извлеченныхъ Д. И. Чубиновымъ изъ Московскаго архива министра иностранныхъ дѣлъ, куда онъ былъ командированъ Академіей Наукъ. Давидъ Иессеевичъ, сынъ протоіерея Сіонскаго собора, тоже извѣстнаго своими учеными трудами, родился въ Тифлисѣ 26-го сентября 1814 г. Воспитывался онъ въ с.-петербургской Анненской школѣ и въ Петербургскомъ университетѣ, который окончилъ въ 1839 году. Тогда же онъ поступилъ на службу, въ азиатскій департаментъ министерства иностранныхъ дѣлъ, а въ 1844 г. утвержденъ доцентомъ грузинскаго языка при С. Петербургскомъ университетѣ. Позднѣе, онъ, кромѣ того, читалъ имъ самимъ обработанныя—исторію грузинской литературы и обзорнѣе нарѣчій грузинскаго языка. Каѳедру онъ занималъ до 1870 г., когда былъ утвержденъ заслуженнымъ профессоромъ и когда оставилъ ее на нѣкоторое время. Въ 1877 г. онъ занялъ ее снова. Безпримѣрное трудолюбіе, скромность и добродушіе были отличительными нравственными качествами покойнаго.

На отпѣваніи въ церкви присутствовалъ министръ народнаго просвѣщенія графъ И. Д. Деляновъ, профессора Петербургскаго университета и много грузинъ. На гробъ были возложены вѣнки: «отъ профессоровъ С.-Петербургскаго университета», «Общества распространенія грамотности среди грузинъ», «редакціи газеты «Иверія», «отъ проживающихъ въ Петербургѣ грузинъ», «отъ ученика-князя Ильи Чавчавадзе», «ученика Н. Гогоберидзе» и много другихъ. Гробъ до могилы провожали профессора факультета восточныхъ языковъ: гг. Цагарели, Позднѣевъ, Марръ и Березинъ, князь Накашидзе и князь Цертелевъ. Послѣдній, какъ грузинъ и поэтъ, сказалъ надгробное слово, выразивъ ту мысль, что покойный любилъ свою родину—Грузію и всю жизнь училъ другихъ любить ее. Въ этой любви лежитъ прочное основаніе и побужденіе любить и общую родину—Россію. Послѣдними словами покойнаго сказанными незадолго передъ смертью князю Цертелеву, были слова о родинѣ. Гробъ Д. И. поставленъ въ каменный, залитый цементомъ, склепъ. («Новое Время»)

Д. П. Пурцеладзе.

(Некроль).

† Въ субботу, 19-го мая, въ 12 часовъ дня, въ Тифлисѣ, послѣ продолжительной и тяжелой болѣзни, скончался бывшій предсѣдатель кавказскаго цензурнаго комитета, дѣйствительный статскій совѣтникъ Дмитрій Петровичъ Пурцеладзе. Покойный, какъ извѣстно, былъ однимъ изъ выдающихся знатоковъ нашего края и принесъ много пользы своими многочисленными трудами какъ на служебномъ, такъ и на литературномъ поприщахъ. Въ 1849 году, по окончаніи



курса наукъ въ кievской духовной академіи, Д. П. былъ опредѣленъ учителемъ высшаго отдѣленія тифлискаго духовнаго училища; черезъ два года онъ былъ возведенъ въ степень кандидата и опредѣленъ профессоромъ тифлисской духовной семинаріи. Въ 1853 году покойный былъ уволенъ, по прошенію, изъ духовнаго званія въ свѣтское, произведенъ въ титулярные совѣтники и въ слѣдующемъ году возведенъ въ степень магистра. Въ 1860 году Д. П. былъ назначенъ помощникомъ редактора временнаго отдѣленія по дѣламъ гражданскаго устройства Кавказскаго и Закавказскаго края и, по порученію начальства, обозрѣвалъ церкви и духовенство въ горскихъ округахъ и затѣмъ былъ назначенъ членомъ комиссіи для введенія письменности между горскими племенами. Въ 1864 году покойный былъ назначенъ чиновникомъ особыхъ порученій VII класса при Намѣстникѣ Кавказскомъ и въ томъ же году ВЕЛИКІЙ КНЯЗЬ НАМѢСТНИКЪ изволилъ поручить ему завѣдываніе дѣлами общества возстановленія христіанства на Кавказѣ, а затѣмъ Д. П. исполнялъ должность управляющаго дѣлами совѣта означеннаго общества. Въ 1868 г. Д. П. былъ назначенъ чиновникомъ особыхъ порученій VI класса при Намѣстникѣ Кавказскомъ и въ томъ же году былъ произведенъ въ статскіе совѣтники. Въ 1872 году г. ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ Всемилостивѣйше соизволилъ на назначеніе покойнаго дѣйствительнымъ членомъ общества возстановленія христіанства на Кавказѣ. Въ 1875 году покойный былъ назначенъ предсѣдателемъ кавказскаго цензурнаго комитета, въ слѣдующемъ году былъ произведенъ, за отличіе по службѣ, въ дѣйствительные статскіе совѣтники, затѣмъ былъ назначенъ чиновникомъ особыхъ порученій при Намѣстникѣ Кавказскомъ и, наконецъ, согласно прошенію, былъ уволенъ отъ службы.

Помимо своихъ служебныхъ заслугъ, Д. П. имѣлъ, какъ выше было сказано, немаловажныя заслуги и на литературномъ поприщѣ. Изъ многочисленныхъ его трудовъ, касающихся кавказовѣдѣнія, наиболѣе обращаютъ на себя вниманіе: „Грузинскія церковныя грамоты (гуджары)“, «Дворянскія грамоты», «Крестьянскія грамоты», «Главныя нужды и потребности Кахетіи», «Грузинское уголовное право по законодательству царя Вахтанга», «Описаніе Водбійскаго монастыря», «Праздники грузинской церкви», «Завѣщаніе католикоса Антонія» и проч. Покойный часто помѣщалъ большія статьи и маленькія замѣтки въ газетѣ «Кавказъ». Состоя помѣщикомъ въ Сигнахскомъ уѣздѣ, въ сел. Веджини, Д. П. старался поддерживать интересы мѣстнаго дворянства, содѣйствовалъ развитію среди мѣстнаго крестьянскаго населенія рациональнаго веденія сельскаго хозяйства, а также развитію школъ и проч. До самой кончины покойный состоялъ членомъ-корреспондентомъ Императорской археологической комиссіи и московскаго общества древней письменности. Обладая обширными познаніями по археологіи, Д. П. оказывалъ большія услуги означеннымъ учрежденіямъ и сдѣлалъ въ нихъ много весьма цѣнныхъ вкладовъ.

(„Кавказъ“)

РАЗНЫЯ ИЗВѢСТІЯ И ЗАМѢТКИ.

Пособіе бѣднѣйшимъ воспитанникамъ Тифлисской Семинаріи. По распоряженію Его Высочайшаго Проводительства, Главнначальствующаго на Кавказѣ, Генераль-Адъютанта С. А. Шереметева, отъ 30 мая,—изъ остатковъ общества взаимнаго кредита отчислено въ пособіе бѣднѣйшимъ воспитанникамъ Семинаріи 200 рублей. И въ прошедшемъ году, въ этоже самое время, благодаря благосклонному вниманію Его Высочайшаго Проводительства къ бѣднѣйшимъ воспитанникамъ Семинаріи, изъ того же источника и на тотъ же предметъ поступило 250 рублей.

Экзамены въ Семинаріи и торжественный молебенъ. Съ 3-го мая по 7 іюня включительно въ Семинаріи, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, ежедневно тремя или четырьмя комиссіями производились экзамены воспитанникамъ Семинаріи. Показателемъ успѣшности воспитанниковъ въ настоящемъ году можетъ служить печатаемый выше разрядный списокъ, составленный въ общемъ Педагогическомъ Собраніи Правленія Семинаріи 5-го, 6 и 7 іюня.

10 Іюня, въ день Сошествія св. Духа на апостоловъ и вмѣстѣ съ тѣмъ въ Хромовой праздникъ Семинаріи (въ верхней церкви), была совершена литургія Ректоромъ Семинаріи, о. Архимандритомъ Николаемъ въ сослуженіи помощника инспектора Геромонаха о. Митрофана и Духовника Семинаріи о. Д. Берзенова. Послѣ литургіи, предъ началомъ благодарственнаго молебна, было сказано Ректоромъ Семинаріи поученіе (выше помѣщенное) къ воспитанникамъ Семинаріи, окончившимъ курсъ въ нынѣшнемъ году. Послѣ молебна и возглашенія обычнаго многолѣтія, въ актовомъ залѣ, въ присутствіи начальствующихъ, учащихся и учащихся, были прочтены разрядные списки и объявленъ роспускъ.—Воспитанниковъ, остающихся въ Семинаріи, вслѣдствіе не имѣнія родственниковъ, куда бы можно было имъ отправиться на лѣтніе мѣсяцы,—предположено, въ виду сильныхъ жаровъ въ Тифлисѣ въ лѣтніе мѣсяцы, а съ другой стороны—для поправленія здоровья,—отправить въ ближайшіе монастыри на вакаціонное время съ платою за содержаніе ихъ тѣмъ монастырямъ, гдѣ они будутъ жить.

Экзамены въ церковно-приходскихъ школахъ гор. Тифлиса.—Въ концѣ мая и въ началѣ іюня были произведены экзамены учащимся въ церковно-приходскихъ школахъ гор. Тифлиса (15 школъ)—особыми комиссіями изъ членовъ училищнаго Совѣта и наставниковъ Семинаріи. Добытые результаты показываютъ, что школьное дѣло идетъ довольно хорошо въ Тифлисѣ; въ сравненіи съ прошлымъ годомъ замѣтенъ большой успѣхъ въ церковномъ пѣніи—славянскомъ и грузинскомъ.

Тысячлѣтіе Балаклавскаго Георгіевскаго монастыря. 14-го сентября, въ храмовой праздникъ Балаклавскаго Георгіевскаго монастыря, будетъ праздноваться 1,000-лѣтіе съ его основанія.

Къ празднованію уже начинаютъ приготовляться; въ числѣ работъ обращаютъ на себя вниманіе работы по расчисткѣ остатковъ пещерной церкви, при которой 1,000 лѣтъ назадъ (въ 891 году) былъ основанъ Георгіевскій монастырь. Уже открыты—часть стѣны, выложенной камнемъ, и уступы, высѣченные въ скалѣ. При этихъ работахъ, подъ однимъ изъ камней, найдено 75 мелкихъ серебряныхъ монетъ, весьма древнихъ; происхожденіе и время ихъ еще не разъяснено. Эта пещерная церковь одна изъ 75, устроенныхъ въ первомъ вѣкѣ христіанской эры.

Пещерная церковь на мысѣ Партеніумъ (Юліентъ) была обращена въ Георгіевскій монастырь въ 891 г. по случаю чудеснаго спасенія отъ бури и обрѣтенія на камнѣ иконы св. великомученика Георгія, которая была перенесена на берегъ; въ знакъ благодарности чудотворцу, близъ того мѣста, гдѣ погибли греки, основали въ пещерномъ храмѣ монастырь. Нѣкоторые изъ спасшихся грековъ поселились при монастырѣ и положили начало общежитію. Чудотворная икона св. Георгія находилась въ этой обители до 1779 г., а затѣмъ митрополитъ Игнатій, переселившійся въ Маріуполь, увезъ съ собою и эту икону, которая и понынѣ находится въ Маріуполѣ, въ Харлампіевомъ соборномъ храмѣ.

Ко времени празднованія 1,000-лѣтія основанія монастыря будутъ высѣчены ступени, чтобы возможно было входить на камень, на которомъ явился св. Георгій, предполагается поставить на возвышеніи икону св. Георгія и честный Крестъ, а по сторонамъ сдѣлать надписи о времени и причинахъ основанія монастыря. Также устраивается дорога съ горы къ морю для ѣзды на лошадяхъ, а для пѣшеходовъ дѣлаются лѣстницы изъ камней на разстояніи 300 сажень; по срединѣ горы будутъ устроены два бассейна для воды, текущей изъ горъ, какъ говорятъ здѣшніе монахи.

(«Новое Время»).

РУССКОЕ СЛОВО

ли учебное руководство къ русскому языку для грузинскихъ школь, часть первая, изданіе второе, исправленное и дополненное, со многими картинами и прописями; цѣна 30 коп. Покупающимъ на наличныя деньги не менѣе тридцати экземпляровъ книга уступается по 25 коп. Желаящіе получить книгу въ переплетѣ доплачиваютъ восемь коп.

РУССКОЕ СЛОВО, часть вторая, изданіе второе, исправленное и пополненное, со многими рисунками, цѣна 40 коп. Покупающимъ на наличныя деньги не менѣе 30 экземпляровъ книга уступается по 32 коп. За переплеть платится восемь коп.

РУКОВОДСТВО для учителей къ преподаванію по «Русскому Слову»,—цѣна 50 коп. Покупающимъ не менѣе двадцати экземпляровъ книга уступается по 40 к.

Складъ изданія находится у издателя З. П. Грикурова—въ его и Кавказской книжной торговлѣ въ Тифлисѣ близъ Михайловскаго моста, и въ книжномъ магазинѣ Тифлискаго Общества грамотности среди грузинскаго населенія—на Дворцовой улицѣ въ Банковскомъ каравансараѣ. 5—5.

ПОПРАВКА. Въ настоящемъ № журнала—въ разрядномъ списокѣ воспитанниковъ Семинаріи, въ списокѣ учениковъ 1-го класса 2-го отдѣленія пропущень воспитанникъ *Лорткипанидзе Северіанъ*, которому назначена переэкзаменовка—по грузинскому яз. и сочиненію; а въ списокѣ учениковъ III-го кл. 1-го отд. должно было быть напечатано: Кишшидзе Парменъ, Шошіевъ Георгій, Нотидзе Лазарь...

Содержаніе 8-го номера. Часть официальная: Высочайшая благодарность.—Епархіальныя распоряженія.—Отъ Синодальной конторы: объявленіе о правѣ на льготный билетъ по казеннымъ желѣзнымъ дорогамъ всѣхъ учащихъ и учащихся въ духовно-учебныхъ заведеніяхъ и церковно-приходскихъ школахъ.—Разрядный списокъ воспитанниковъ Тифлисской Семинаріи.—Разрядный списокъ воспитанниковъ Тифлискаго Духовнаго училища.—Отъ грузинскаго Епархіальнаго училищнаго Совѣта.—Объявленіе отъ редакціи. Неофициальная часть: Поученіе Ректора Семинаріи, Архимандрита Николая.—Антоній I, католикосъ Грузіи.—Изъ записокъ миссіонера.—Некрологи.—Разныя извѣстія и замѣтки.

Редакторъ, Ректоръ Семинаріи, Архимандритъ *Николай*.

Печатать дозволяется, 14-го іюня 1891 г. Цензоръ, Протоіерей *В. Еліевъ*.

Типографія Е. Хеладзе, Саперная ул., соб. домъ.